

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizer Frauenblatt : Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur**

Band (Jahr): **1 (1919)**

Heft 5

PDF erstellt am: **30.06.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.





Frauenbefreiungen.

Rein weibliches Dienstjahr!

Man hat in Frauenkreisen so lange vom weiblichen Dienstjahr als von einem erstrebenswerten Ideal gesprochen, das es höchste Zeit wird, neben den Gründen dafür, die man sehr breit getreten hat, auch die Gründe dagegen ernstlich in Erwägung zu ziehen.

Es ist nicht zu verneinen: es fehlt nicht an unserm heutigen Frauenbewusstsein. Die Kriegszeit hat besonders deutlich unsere Mängel aufgedeckt. Wir müssen bessere, rationellere Hauswirtschaftlerinnen sein.

Aber ein seltsames Schlagwort! Es ist nicht auf unsern Boden gewachsen, sondern wir haben es übernommen von fremden Erbkräften.

Die Idee eines weiblichen Dienstjahres stammt aus der Zeit, wo die Frauenfrage sich vornehmlich aus der Forderung des Frauenstimmrechtes. Es handelte sich um die weiblichen Leistungen der Frauenbewegung, das weibliche Aufstehen von Frauen in den unmittelbaren Kämpferkampf gedrängt worden waren.

Jetzt wissen wir, daß das weibliche Geschlecht nicht in der Gleichberechtigung, sondern gerade in der ergänzenden Andersartigkeit zum männlichen Geschlecht seiner Natur und Kulturanlage gerecht wird.

Wenn die Frau ihre natürliche Bestimmung als Gattin und Mutter und zugleich auch die ihr im Laufe der Zeiten neu hinzugekommene Lebenspflicht der weiblichen Selbstverwirklichung erfüllen will, so hat sie ohnehin eine Doppelaufgabe zu lösen wie der Mann: Weib und Weiblichkeitspflicht für ihn, Beruf und Mann für sie.

Feuilleton.

Die Frauenbewegung bei Gottfried Keller.

Die heutige Frauenbewegung, die auch im literarischen Leben Rechte und Pflichten fordert, findet sich in den Schriften unserer berühmtesten Dichter, der mit feinem Gespür, feiner Liebe wie ein Schwärmer allen Ideen und Worten einen Kitzelhaften, veredelnden, beschrifteten Nachklang gibt. Denn hier ist ja zu dem, was sie ist, entstanden, seit der Dichter die Feder für immer niedergelegt hat.

Und doch wären die ihr literarischen Rechte betreffenden Forderungen des Dichters ganz anders. Denn er hat zwei Aufgaben: die der Frauenbewegung, die bei zwei Hauptfragen des Frauenbewusstseins beruhen, von denen die eine, die die Sache unmittelbar angeht, hat, nun wohl im Bewusstsein ist, während die andere das Wesen der heutigen Frauenbewegung geradezu betrifft.

Die eine dieser Aufgaben ist, der Maler von der 'Regine' im Sinne der 'Licht', die andere die prächtige Frau Margarete.

möglichen hat. Eine schwere Belastung für das junge Mädchen! Und sie ist eben doch nicht zu umgehen, soll doch das Mädchen erstehen für beide Weltzustände. Das ist die Schwierigkeit der Mädchenziehung.

Wenn es wahr ist, daß 80 Prozent der Mädchen heute noch zur Ehe gelangen, so muß man an der hauswirtschaftlichen Ausbildung jedes Mädchens festhalten. Dazu fordern wir den hauswirtschaftlichen Unterricht in der Schule als obligatorisches Fach in den oberen Mädchenklassen der Volksschule.

Das weibliche Dienstjahr ist ein Motto, es zu diesem Ziel, eine Vorbereitung wichtiger Zeit. Es ist ein Ruf, der sich die Durchschnittsbevölkerung nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Denn von einem weiblichen Dienstjahr oder einer Dienstpflicht, abgesehen in einer oder zwei Kategorien — man hat sogar von der Auszubereitenden der Militärärzterin gesprochen — welche horre! — wird man im Ernst nicht viel erwarten können.

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Das weibliche Dienstjahr ist ein Motto, es zu diesem Ziel, eine Vorbereitung wichtiger Zeit. Es ist ein Ruf, der sich die Durchschnittsbevölkerung nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Weshalb mögen sich gegenseitig ihre weibliche Jugend auszuweisen, das ist von höchstem nationalem Interesse. Aber immer freiwillig und ohne die Zwangsfrage weibliches Dienstjahr. Es ist ein schönes Vorrecht, daß wir Frauen uns die heute noch erhalten konnten: Ein Stück geliebter Individualismus.

Die Schweizerfrau und der Völkerverbund.

In kurzer Zeit wird die Bundesversammlung, die alle oder die neu einberufenen, zusammenzutreten und darüber beraten, ob die Schweiz sich dem Völkerverbund anschließen soll oder nicht. Und darüber wird auch das Volk über die zukünftige Frau entscheiden müssen.

Weshalb mögen sich gegenseitig ihre weibliche Jugend auszuweisen, das ist von höchstem nationalem Interesse. Aber immer freiwillig und ohne die Zwangsfrage weibliches Dienstjahr. Es ist ein schönes Vorrecht, daß wir Frauen uns die heute noch erhalten konnten: Ein Stück geliebter Individualismus.

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

gehörter Herr Präsident, sehr geehrte Herren, den Ausdruck unserer größten Hochachtung entgegenzunehmen. Für den schweizerischen Verband für das Frauenstimmrecht: Die Präsidentin: Emilie Gourd. Die Sekretärin: R. Perrenoud.

Das Schriftstück wurde aus dem 'Mouvement Feministe' überfikt. Erstreckt sich auf die Schweiz. Letztere vereinigt mit einer Eingabe an den Bundesrat gewandt und der Bund schweizerischer Frauenvereine hat bei seiner Jahresversammlung in Basel beschlossen, wie unsere Zeitung wissen, mit einer dritten Eingabe auf den Plan zu rücken. Öffentlich ist erfolgreich!

Sonntagsgedanken.

Dankbarkeit? Ein Fragezeichen steht hinter dem heutigen Sonntagswort. Wir verstehen das Wort, Dankbarkeit gehört für uns zu den fraglichsten Dingen. Aber vom Danken spricht oder schwärmt, ist uns dadurch schon verdrängt. Ein Gemüht der Reichen und Gatten, der das Murren und Grollen der unzufriedenen Masse mit einschließen, sanften Worten beizubringen soll?

Weshalb? Das Danken fällt uns schwer. Nicht nur in den Stunden der Not und Heimgangung — wie soll z. B. eine Frau danken können, die in der Verbundenheit mit einem rohen oder unzufriedenen Mann hundertfach das Bittende ihrer Entzweiung, ihrer Ernüchterung und Erniedrigung erfährt?

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.

Kaufe für Schweizergeschichte in Marau.

Am 27. Oktober begab sich Hr. C. F. J. Hühmann, ehemals Geschichtsschreiber am Augsburger Lehrerseminar, ihren 20. Vortrage aufzusenden. Am 27. Oktober begab sich Hr. C. F. J. Hühmann, ehemals Geschichtsschreiber am Augsburger Lehrerseminar, ihren 20. Vortrage aufzusenden.

Wir haben ein obligatorisches weibliches Dienstjahr als eine unendliche drückende Belastung an. Das unheimliche Mädchen des nachmittäglichen Alters hat nicht die nötige Kraft. Es ist ein Ruf, der sich nicht leisten kann, der höchsten in Betracht kommen kann für die Erzieher der oberen Lehrenten.



Wom Böhnerlich.

Es ist unsere Kinder und wir. Größte Mauerwerk der Erziehungsfragen. So heißt ein schmales, eben bei A. Freunde in Wien erschienenen Buch...

Wir geben hier einen Abschnitt aus dem Buchlein wieder, dem gewiss unsere Leser ihre Zustimmung nicht verweigern werden.

Dame oder Frau?

Mutter, was ist eigentlich eine Dame? Mit dieser bornierten und naiven Frage greift jüngst mein kleiner Junge...

Was ist eigentlich eine Dame? Nun, eine Dame ist eben eine vornehme Frau, die... nicht, noch ehe ich es ausgesprochen, merke ich doch, daß die Beside damit nicht weiter kommen...

und in alle Maße hineinzuwachsen, links das stielich angeordnete... Die Dame hat einen armen Weibchen der Frau und die allegerhöchste aus dem Herbe nicht, was die Frau dann jeden...

Das Wort heißt eine Dame mit ihrer Freundin, die ich als... Die Dame hat einen armen Weibchen der Frau und die allegerhöchste aus dem Herbe nicht...

Mit Recht der Verfasser will. Wer in das Studium... nicht, was ich denn eine Dame, eine weibliche Dame? Daß...

Das ist eine Frage, die sich nicht leicht beantworten lässt... Die Dame hat einen armen Weibchen der Frau und die allegerhöchste aus dem Herbe nicht...

Wieder ablesen dem oft äußere oberflächlichen Landläufer... Die Dame hat einen armen Weibchen der Frau und die allegerhöchste aus dem Herbe nicht...

Das Wort heißt eine Dame mit ihrer Freundin, die ich als... Die Dame hat einen armen Weibchen der Frau und die allegerhöchste aus dem Herbe nicht...

Mit Recht der Verfasser will. Wer in das Studium... nicht, was ich denn eine Dame, eine weibliche Dame? Daß...

Das ist eine Frage, die sich nicht leicht beantworten lässt... Die Dame hat einen armen Weibchen der Frau und die allegerhöchste aus dem Herbe nicht...

Sorgen wir dafür, daß wir den Titel „Frau“ mit dem... Die Dame hat einen armen Weibchen der Frau und die allegerhöchste aus dem Herbe nicht...

Verfälschtes.

Der Große Rat behandelt gegenwärtig ein... Die Dame hat einen armen Weibchen der Frau und die allegerhöchste aus dem Herbe nicht...

Japan

hat den Frieden ratifiziert. Amerika wird bald nachfolgen.

Dehretisch.

Kohlennot. In der Gedächtnis des Wiener allgemeinen Krankenhauses...

Deutschland.

Spartalus. In Deutschland befindet man, daß aus dem verglommenen Metallarbeiterzeit in Berlin am 7. und 8. November...

Wirtschaftliches.

Steinerne Milchrationen. Vom 10. November ab wird die Milchration für die Erwachsenen in allen Ortschaften...

OSRAM GASGEFÜLLTE LAMPEN BIS 2000 WATT. Schweizerische Auer-Gesellschaft Zürich. Osram-Lampen-Fabrik Veltheim-Winterthur.

Bücherfreunde. Kaufen Ihre Bücher und Siehe beim Antiquariat der Verbindung Zürich VI...

Die Harberger Eier-Brikets. aus kaltem, fettem und doch hergestell sind fontenreifer, sie...

Reise-Artikel und feine Leder-Waren. Spezialhaus: Hermann Pieper, 88 Bahnhofstr. ZÜRICH Bahnhofstr. 88.

Neu eröffnet! Alpenräuterhaus. Ich bedre mich, einem gefähigen Publikum von Dilen und Umgebung die köstliche Anzeige zu machen...

Dochter. Minidial Stelle zum Servieren in gastreichen Restoran oder beim Hof-Bekanntum. Adresse bei Drell Hüft-Hinonen, Karau.

Brise. Bekleidungsstücke eine Dame trägt an den Kasinon. In der Besige der Schuhe erhalt man die feine Dame!...

POUDRE ALPHA. DAS BESTE SHAMPOO-PULVER. Ein feinstmässiger Schaum erhält...

S. Ch. Boffeler, 1. Alpenräuterhaus „Fris“ Telefon 851 Dillen Postgasse 871.

Perion. zur Führung einer frauenlosen Gausdaltung. Adresse bei Drell Hüft-Hinonen, Karau.

ROAS. Beste Schuh-Creme. Bekleidungsstücke eine Dame trägt an den Kasinon. In der Besige der Schuhe erhalt man die feine Dame!...

Elektrische PIANOS. für Salons, Hotels und Restaurants. Einziger Vertreter für die Schweiz d. berühmten Marke PHILIPS mit Revolver-System.

Elektrische PIANOS. für Salons, Hotels und Restaurants. Einziger Vertreter für die Schweiz d. berühmten Marke PHILIPS mit Revolver-System.

Stellengeuche und Stellenangebote haben im „Schweizer Frauenblatt“ den größten Erfolg!

Vertrauenshaus  
für  
**Teppiche**

Echte Perser  
Gobelins  
Milleux  
Bettvorlagen  
Türvorlagen  
Chinamatten  
Angorafelle  
Tischdecken  
Divandecken  
Läufer

Linoleum  
Wachstuch  
Dekorations- und  
Möbelstoffe  
Vorhang- und  
Spannstoffe  
Sophaokissen  
Vorhänge  
Brise-Bises  
Batiks

**Teppichhaus**  
**FORSTER & Co**  
Effingerstrasse 1 - Monbijoustrasse 2-6  
„Bund“-Haus  
BERN

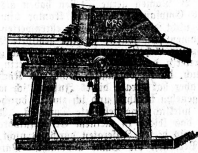


**Weber's Sprudelbad**

Apparat ist die notwendige Vervollständigung Ihres Badezimmers. Der Apparat kann in jede Badewanne gelegt werden, wo er bewirkt, dass Millionen von Luftbläschen zur Oberfläche steigen. Die Wirkung auf den Badenden ist sehr angenehm, belebend und nervenstärkend. Bei allen Kreislaufstörungen, Herzleiden, Stoffwechsel- und Nerven-Krankheiten mit grossem Erfolg angewendet. — Für geistig und körperlich Ueberanstrengte eine Wohlthat. Von Aerzten warm empfohlen. Kostenlos im Betrieb. Kostenloser Prospekt C vom Fabrikanten: **E. WEBER, Sprudel-Fabrik, Forchstr. 135, ZÜRICH 7, Tel. Hot. 6217.**

104

**RAUSCHENBACH**



Schweizer Fabrikat

**Brennholz-  
Fräsen**

Sofort ab Lager lieferbar 10048

**Maschinen-Fabrik Rauschenbach**  
A.-G. Schaffhausen

**H. Hettinger, Zürich 1**



Linoleumhaus - Ecke Talacker-St. Peterstrasse  
und Fabriklager **Basel** Steinenberg Nr. 19  
beim Stadttheater.  
der Bremer Linoleumwerke Delmenhorst  
Fachlichste Legerpersonal zur Verfügung.

Tischinlaid in allen Farben, Vorlagen, Läufer, Wachstuche  
Cocos-Matten und Cocos-Läufer

**Gehr. Ackermann, Tuchfabrikation, Entlebuch**  
Man achte genau auf diese Adresse.

senden auf Verlangen Muster  
von schönen, ganz und halb-  
wollenen Stoffen für solche  
Frauen- u. Männer-  
kleider. Bei Einsendung  
von Wollschafen erfrischt-  
steigste Preise.

**Rüchen-Einrichtungen**  
Hauhaltungsapparate und Kochgeschirre aller Art  
Komplette Auswertern



**M. Steiger & Co Bern**  
NACHFOLGER VON R. TEIGER-ZOLLER-MARKTGASSE 45-AMTHAUSG. 25

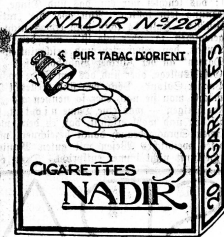
**Das  
Bett nassen**

Kinder und Erwachsene  
nicht mehr bei täglichem  
Gebrauch von Senegals me-  
dizinischem Hei- u. Kakao-  
schr. empfehlenswert bei  
Diarrhöe u. hartbackigem  
Darmkatarrh. Paket Fr. 1.75  
in allen Apotheken und  
Droguerien erhältlich. Wo  
nicht vorräthig, liefert direkt  
**August Senglet**  
Grossgasse 4 90



Dr. Krayenbühl's **Nervenheilanstalt „Friedheim“**  
Zihlschlacht (Thurgau), Eisenbahnstation Amriswil.  
**Nerven- und Gemüthskrankhe.** — **Entwöhnungskuren.**  
(Alkohol, Morphin, Kokain etc.) Sorgfältige Pflege. — Gegr. 1891.  
2 Aerzte. Telefon No. 3. Chefarzt Dr. Krayenbühl. 66

**Cigarettes Nadir**  
en pur Tabac d'Orient



**Paquetages**

Nº 200	rouge	à 2.50
Nº 200	violet	.. 2.50
Nº 140	brun	.. 2.50
Nº 160	lilas	.. 2.50
Spécial	bleu	.. 2.50
Luxe	jaune	.. 2.50

SOCIÉTÉ ANONYME  
**Vauthier freres & Co**  
GRANDSON



**Holz** ersetzt Kohlenfeuerung äusserst vorteilhaft mit dem  
**Spezial-Ofen Nr. 81**  
von  
**Affolter, Christen & Co. A.-G.**  
Ofenfabrik in Basel 13.  
Prospekt gratis!

**Puppenperrücken  
Haarzöpfe u. Telle**  
werden von Joren  
eigenen Händen  
schönmäßig an-  
gefertigt.  
Parfumerien  
u. Cosmétique  
in großer  
Auswahl.  
**Peladol**  
en gros und detail  
**M. Stutz, Schöffland.**

Wer kauft ein?

**Die Frauen!**

Die Frauen kaufen: Stoffe, Schuhe, Schirme, Stöcke, Weißzeug, Teppichklopper, Möbel, Instrumente, Bücher, Papier, Lampen, Vorhänge, Geschirre, Schwären, Konserven, Teppiche, Steppdecken, Stickereien, Seifen etc. etc., kurz, die Frauen kaufen alles!  
Darum inseriert in der ersten und einzigen Zeitung der Frauen, im

**Schweizer Frauenblatt**

Inserieren im Schweizer Frauenblatt bringt Erfolg!

**Freiämter  
Süss-Most**

reiner Birnensalt  
empfiehlt in bekannt vorzüglicher Qualität die  
**Freiämter Mosterei und Obst-  
verwertungs-Genossenschaft Muri**  
Obstbranntwein  
in garantiertester Qualität 6780  
Verlangen Sie die Prospekt.

Nur die Marke:  
**Bergmänner**  
verbürgt die Reinheit der wegen ihrer Reinheit, Milde und Ausgiebigkeit so beliebten  
**Bergmann's  
Lilienmilch-Seife**  
Sie ist immer noch das beste Mittel für zarten, reinen Teint, sowie gegen Hautunreinigkeit und wieder überall erhältlich.  
**Bergmann & Co., Zürich.**

**Gademann's Handelsschule** ZÜRICH  
Grossmatten 32  
Ausbildung für Handel, Verwaltungsdienst, Bank, Hotel u. Post. Sprachen. Man verlange Schulprogramm gratis.

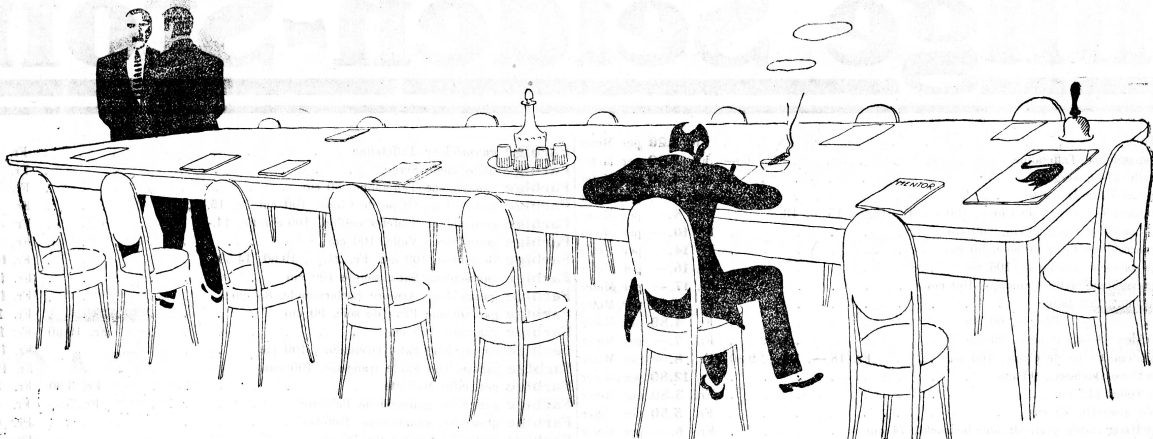
**Biscuits SUGNET**

sind die feinsten  
**Fabrik in Lausanne**  
Erhältlich in allen besseren Geschäften

Sicherster Gleitschutz **Union**  
**Schneeketten**  
für Personen- u. Lastautos  
Schweizerg. 14  
Tel. Selnau 6532 P. Wehr, Zürich 1.  
Alleinvertreter für die deutsche Schweiz u. Tessin

**Tuchfabrik Sennwald**  
unser direkt an Private  
gelieferte Ware ist  
das beste für  
Woll- u. Seiden-Apparate v. Schaf- u. alten Wollschafen  
Muster franco. **Abel & Zissli in Sennwald (St. Gallen)**

**Frauen, werbt für das „Schweizer Frauenblatt“**



# Die „S W A N“ in der Sitzung

**Kluge Hausfrauen**  
benützen zum Selbstfärben nur  
**Wiki-Stoff-Farben**  
**Wiki-Blusen-Farben**  
**Wiki-Gardinen-Farben**

weil garantiert die besten!  
Vertreter für die Schweiz:  
**Karl Bombis**, Güterstrasse 140  
Basel.  
Überall Vertreter gesucht. 127

**S. & S. Zwicky**  
Robes et Manteaux  
Güterstrasse 141 Basel Güterstrasse 141.  
**Hochzeits-, Gesellschafts-  
und Balltoiletten** 128  
in bester Ausführung und in kürzester Frist  
Aufträge von auswärts werden angenommen.

**50 elektr. Dörrapparate**  
Wegen vorgeschrittener Saison statt Fr. 80  
zu **nur Fr. 60** per Stück abzugeben. Man verlange  
Prospekt. Die Apparate eignen sich zum Dörren und  
trocknen aller Gemüse, Obst und techn. Produkte.  
**Jura-Werke, Basel,**  
Laufenstrasse 43. 129

Neue deutsche erfindungsfähige  
**Nähmaschinen**  
Handnäht mit Schutzstufen und  
veränderbarer Nadel, mit elegantem  
Kugellagertrieb (No. 1) von Fr.  
200 an, sowie elektr. **Wickelappara-  
te** und elektr. **Wärmekissen**.  
Einbohr-, Metallschneider,  
Einnahmaschinen, "Heringau"

**Beinleiden**  
Offene Beine, Krampfadern,  
Beinergüsse, entzündete u.  
schmerzhaftes Venen etc. heilt  
sicher und sicher.  
"Sivalin"  
Setzt ohne Beiruhe, ohne  
Kneifen der Beine und ohne  
Nimm sofort gute u. dauer-  
hafte Mittel bei **Dr. S. Müller, Wilsau**,  
Hingebender Hofstrasse 10.

Gesucht ein treues, fleißiges  
**Mädchen**  
für Hausarbeiten u. Servieren  
Guter Lohn und familiäre Behand-  
lung sind zugesichert. **E. Haus-  
mann**, Post, Wildpark in  
Langnau am Albis. 124

Gesucht für ein besseres Re-  
staurant ein int.  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

Gesucht für ein besseres Re-  
staurant ein int.  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

**PW**  
**Z**  
**Wollwaren**  
**Strümpfe - Socken**  
**Unterkleider**  
**Woll- und Baumwollgarne**  
**Mister-Wirz**  
Zürich 106  
Renaweg 57 Zweierstr. 33.

**Cours de l'Académie**  
**Daydou Paris**  
BALE, Gundeldingerstrasse 222.  
**Coupe, Couture**  
**Chapeaux**  
Ces cours enseignent à la perfection pour soi-  
même ou pour métriers assurant l'avenir.  
Même résultat par correspondance.  
Prix modérés à forfait ou au mois. 126

**Zürcher Kantonalbank.**  
Gegen **Bareinzahlung**, sowie in **Konversion** von  
gekündeten und kündbaren Obligationen unseres Institutes sind wir  
bis auf weiteres Abgeber von  
**5% Obligationen**,  
kündbar nach Ablauf von 4 1/2 Jahren seitens der Bank auf drei  
Monate, seitens der Gläubiger auf 6 Monate, auf den Inhaber oder  
auf den Namen lautend, in Stücken von 500, 1000 und 5000 Fr.,  
mit Semester-Coupons.  
Im Falle der Konversion tritt die Zinsver-  
gütung zu 5% sofort in Kraft.  
Die Direktion. 114

Wir suchen eine jüngere, geübte  
**Dame**  
am liebsten Koch- oder Haushaltungsgelahrerin,  
die Eignung und Lust hätte, auswärts pro-  
pagandistisch tätig zu sein.  
Gef. detaillierte Offerten unter Chiffre 122  
an die Expedition des „Schweiz. Frauenblatt“.

**Stickereien und Wäsche**  
wie Damenhemden-Hosen (offen u. geschlossen)  
Unterteile, Kinderkleidchen-Häubchen-Lätzli,  
Servietten-taschentücher, Damenkragen in Trans-  
parent-Tüll-Cambrik, Deckeli, Handnaturrells  
und Schiffspitzen kaufen Sie am vorteilhaftesten  
und billigsten direkt beim Fabrikanten.  
Ein Versuch wird Sie z. ständl. Kunden machen.  
Auswahlsendungen werden prompt besorgt. 87

**F. Thaler-Jordan, Broderie, St. Gallen-Ost.**

**Widerruf!**  
Frau Anna Spiggi erzählte mir, sie hätte ihre schönen Schuhe,  
die sie an den ersten Tagen selbst gemacht, den Oberstoff habe  
sie aus einem abgetragenen Mantel und das Futter aus einem  
alten Unterrock gemacht; die Lederlöcher hätte sie geflickt und  
die ganzen Schuhe kosteten sie kaum 5 Franken! In meiner Un-  
gläubigkeit sagte ich zu ihr, sie sei eine Engländerin, was sie leicht  
samtlich und von meinem Unrecht überzeugt zurückzuführen mußte,  
dann Frau Spiggi konnte mir beweisen, daß sie sich von der  
zweiten Seiten u. Schuhe in Basel eine „praktische Anleitung zur  
Schuhherstellung der Schweiz“ (1. Aufl.) Schmittmanns für  
Fr. 1.50 gekauft hatte und daß die Scherfächer und Nähten fast  
gänzlich bei dieser Firma so hübsig waren, was sie mir in der  
Beilage zeigte. 125

**Gulda Mäntchen, Gerechtigkeitsgasse.**

**Elegante Damen-  
Schuhe**  
Basel  
Schweiz  
Grosser Versand nach  
der ganzen Schweiz. 31

**Wildegger Jodwasser**  
Natürliches Mineralwasser aus den Fingler Schichten  
der Jurafornation — Hervorragende Erfolge bei:  
Arterienverkalkung, weichem Kropf, Lymphdrüsenanschwellungen  
Bronchial-Katarrh, Emphysem und Asthma  
Morgens nüchtern und Abends vor dem Schlafengehen je 100 bis 200 Gramm  
zu trinken während 3-8 Wochen; leicht verdaulich. — In allen Apotheken  
und Mineralwasserhandlungen zu haben. Preis pro Liter 1.50 Fr.

Gesucht ein fleißiges,  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

Gesucht ein fleißiges,  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

Gesucht ein fleißiges,  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

Gesucht ein fleißiges,  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

Gesucht ein fleißiges,  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

Gesucht ein fleißiges,  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

Gesucht ein fleißiges,  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

Gesucht ein fleißiges,  
**Mädchen**  
zur Aushilfe in Küche und Saal.  
Franz. sprechend. Schöner Lohn  
und Familienleben zugesichert.  
Sichere gute Beziehungen unmissig zu  
melden. Eintritt sobald möglich  
bei **Fr. J. Böhler**, Café-Restau-  
rant Central, Bogenwe. 120

**HELVETIA**  
**BACKPULVER**  
VERWENDET JEDER HAUSFRAU  
**ASERHAUSER**  
ZÜRICH

**Mit Butter kochen**  
höchste Qualität und Weisheitlichkeit von  
**„Schweizer-Perle“**  
Kochfett  
**„Schweizer-Perle“**  
Verpackung in 2 1/2, 5, 10 bis 20 Kg. Gebieten in drei Qualitäten  
A, B, C. 80, 40 und 50 pro Kg. Menge.  
Durch die alleinigen Lieferanten **S. Wolf & Co.** Küttler- und  
Kochfettfabrik, „Schweizer-Perle“, Gardestr. 47, Zürich-Engel.  
Telephon Brunn 6896.

Gesucht treue, reinliche Person,  
faulhörig. 118  
**Haushälterin**  
welche sämtliche Hausarbeiten  
richtig zu besorgen. Offerten senden an  
**Fr. J. Böhler**, Café-Restaurant Central,  
Bogenwe. 120

**Person**  
welche tüchtig kochen kann und  
in der Haushaltung mitwirken  
möchte. Gute Behandlung und  
schöner Lohn zugesichert. An-  
gebungen nimmt entgegen Frau  
**Christen**, Restaurant Bogenwe.  
120

**Hossmann & Kapp**  
Bern  
Waisenhausplatz 1  
Best assortiertes  
**Spezialgeschäft**  
für Kleidermaterialien  
Kleiderstoffe, Mercerie  
Handschuhe, Strümpfe  
Seiden und Samme  
**Pelzwaren**  
Besticken von Kleiden  
Hohlsäumerl. 44  
Versand nach auswärts.

**Bravo**  
Zu verlangen in allen  
Schuh- und Sneaker-  
handlungen.  
Alle Fabrikanten u. Verkäufer



# Billige Seiden-Stoffe

<b>Schwarze Tulle</b>	Fr. 1.20 per Meter	<b>Farbige ganzseidene Taffetaline</b>	Fr. 1.80 per Meter
<b>Schwarze ganzseidene Taffetaline</b>	Fr. 6.—	<b>Farbige halbseidene Serge</b>	Fr. 4.50 per Meter
<b>Schwarze halbseidene Serge</b>	Fr. 8.— per Meter	<b>Farbige ganzseidene Taffetaline, 80 cm.</b>	Fr. 6.— per Meter
<b>Schwarze ganzseidene Damaste</b>	Fr. 8.— per Meter	<b>Farbige ganzseidene Crêpe de Chine, 100 cm</b>	Fr. 15.—, 9.80
<b>Schwarze ganzseidene Crêpe de Chine, 100 cm</b>	Fr. 18.—, 15.—, 13.—	<b>Farbige ganzseidene Taffetas chiffon, 100 cm</b>	Fr. 14.—
<b>Schwarze ganzseidene Voile Pékin, 100 cm</b>	Fr. 10.— per Meter	<b>Farbige ganzseidene Voile, 100 cm</b>	Fr. 10.— per Meter
<b>Schwarze ganzseidene Peau de soie, 90 cm</b>	Fr. 14.— per Meter	<b>Farbige Bengaline, 100 cm.</b>	Fr. 24.—, 19.50, 14.50
<b>Schwarze ganzseidene Duchesse, 100 cm</b>	Fr. 16.— per Meter	<b>Farbige ganzseidene Satin souple 100 cm</b>	Fr. 12.50 per Meter
<b>Schwarze ganzseidene Satin Camargo, 100 cm</b>	Fr. 17.— per Meter	<b>Farbige ganzseidene Armure Esclarmonde, 85 cm</b>	Fr. 14.— per Meter
<b>Weisse ganzseidene Taffetaline</b>	Fr. 1.80 per Meter	<b>Farbige ganzseidene Peau de soie, 90 cm</b>	Fr. 19.50
<b>Weisse ganzseidene Japan Pongée, 60 cm</b>	Fr. 4.80 per Meter	<b>Farbige ganzseidene Satin Grenadine, 100 cm</b>	Fr. 17.— per Meter
<b>Weisse ganzseidene Japan Pongée, 90 cm</b>	Fr. 7.— per Meter	<b>Farbige ganzseidene Faille française, 100 cm</b>	Fr. 17.50 per Meter
<b>Weisse ganzseidene Crêpe de Chine, 100 cm</b>	Fr. 8.— per Meter	<b>Farbige gestreifte Moiréte</b>	Fr. 3.80
<b>Weisse ganzseidene Duchesse, 90 cm</b>	Fr. 12.80 per Meter	<b>Farbige gestreifte, ganzseidene Paillette</b>	Fr. 5.—
<b>Weisser Voll-Voile, 112 cm</b>	Fr. 3.80 per Meter	<b>Farbige gestreifte, ganzseidene Taffetas</b>	Fr. 6.— per Meter
<b>Flanelle farbig gestreift, 75 cm</b>	Fr. 5.50 per Meter	<b>Farbige gestreifte Louisinette, 96 cm</b>	Fr. 6.80 per Meter
<b>Woll-Mousseline farbig gestreift und bedruckt, 74 cm</b>	Fr. 6.— per Meter	<b>Farbige bedruckte Foulards, 85 cm</b>	Fr. 16.—
<b>Woll-Crêpe farbig gestreift, 72 cm</b>	Fr. 7.50 per Meter	<b>Farbige ganzseidene gestreifte Crêpe de chine 100 cm</b>	Fr. 14.—
<b>Woll-Serge Selectra farbig, imprägniert, 130 cm</b>	Fr. 9.80 per Meter	<b>Farbige ganzseidene karierte Taffetas, 100 cm</b>	Fr. 14.—
<b>Woll-Burella farbig, 130 cm</b>	Fr. 14.— per Meter	<b>Farbige ganzseidene gestreifte Taffetas, 100 cm</b>	Fr. 15.—
<b>Woll-Serge marine</b>	Fr. 19.50, 18.—	<b>Farbige ganzseidene, gestreifte Tricotine, 80 cm</b>	Fr. 18.—
<b>Woll-Gabardine marine</b>	Fr. 17.50	<b>Farbige ganzseidene gestreifte Surrah, 100 cm</b>	Fr. 19.—
<b>Woll-Gabardine noir</b>	Fr. 17.50 per Meter	<b>Farbige ganzseidene Moiré, Pékin und Damas</b>	Fr. 20.—
<b>Woll-Serge marine</b>	Fr. 19.50	<b>Plumets farbig bestickt</b>	Fr. 7.50, 6.50, 5.50, 4.90
<b>Woll-Tricotine Rallinette farbig, 120 cm</b>	Fr. 18.— per Meter	<b>Bedruckte und gest. eif. Voll-Voile</b>	Fr. 2.80 per Meter
<b>Farbige glatte Möbelstoffe, 110 cm</b>	Fr. 14.— per Meter	<b>Farbige Damaste colou, 76 cm</b>	Fr. 4.90, 4.50, 3.50
<b>Bedruckte glatte Möbelstoffe, 110 cm</b>	Fr. 25.—		Fr. 2.90 per Meter
<b>Bedruckte fagonnierte Möbelstoffe, 140 cm</b>	Fr. 30.— per Meter		Fr. 3.50 per Meter

und vieles andere mehr, für Roben und Blusen passend.

Von diesen Stoffen können keine Muster abgegeben werden.

Muster sonstiger Neuheiten in Seidenstoffen, Samten und Wollstoffen stehen dagegen gerne zu Diensten.

## Ferner offerieren wir:

Waschblusen, Wollblusen, Seiden-, Chiffon- u. Tüll-Blusen, Kleider in Wolle, Seide u. Samt, Unterröcke, impräg. Regenmäntel, schwarze u. farbige Mäntel, Kostüme, schwarz u. farbig, Kleiderröcke, Herrenkrawatten, Kragenschoner, Socken, Strümpfe, Herren- u. Damenwäsche, Unterkleider etc. etc. in unerreichter Auswahl

# SEIDEN-GRIEDER

Paradeplatz Zürich.

## Vorhänge

Rrichtung vornehmer und bürgerlicher Villen, Wohnungen und einzelne Räume in geschmackvoller Ausführung nach eigenen und gegebenen Entwürfen. 82

**Gediegene reiche Auswahl in Stoffen jeder Art** empfiehlt

**Vorhang-Spezialgeschäft Fanny Pos**  
Zürich  
Bahnhofstrasse 69 (zur Trulle), 2. Etage. Lift.

## Pianos

liefern vorteilhaft 43

**F. Pappesöhne, Bern**  
Nachfolger von F. Pappes-Ensemeler  
Kramgasse 54. Telephone 1533.

Seiden-Kradolfer  
115, Stadthausstr.  
Winterthur

empfehl sein reichhaltiges Lager



**Erstes Spezial-Geschäft für Regenfahrkleid und Spazierhüte**


Schulmattstr. 107  
S. Käfer-Riederer, Bern  
Kramgasse 14.  
Reparatur, u. Wiederherstellung.

3 Hütten:  
Bahnhofplatz  
(Hotel Schweizer Hof)

## Neppige Haare

Sie mit diesem Erfolg wollen und lassen lassen haben und werden haben eine rationelle Haarfrisur mit dauerhafter Haarfrisur. Einmalige Besuche an Goggs' Haarschnittsalon kann Ihnen mehr als ein halbes Jahr sparen. Jeder Besuch wird eine unentgeltliche Haarfrisur und Schönheitsberatung mit sich bringen.

**Franz Roth & Söhne, Kapellgasse 8.**  
Amn. Telefon Nr. 1569



**Eine wichtige Frage und eine befriedigende Antwort.** 108 b

Der Winter steht vor der Tür, die Tage nehmen stark ab, die wärmependende Sonne macht sich immer seltener und da heisst es, sich behaglich im geliebten Heim einzurichten, und die Frage drängt sich unwillkürlich auf: Was werden wir in unsern kostbaren Ausstattungsstunden tun, womit werden wir unsere liebsten Kinder und Angehörigen am Weihnachtsfest erfreuen?

Wollen Sie wissen, wie Sie angenehm und zweckmässig Ihre Liebigen beschäftigen oder wie Sie im trauten Familienkreise die langen Winterabende verbringen können?

Nun dann lassen Sie sich unsere neue Preisliste No. 174 kommen. Dort werden Sie erfahren, was es alles — Altes und Neues — für den erwählten Zweck gibt, für Knaben und Mädchen die vielen Lehr- und Beschäftigungsmittel, die anregenden Spiele zur Unterhaltung und zum Zeitvertreib u. für Gesellschaften die feinen Salonspiele, zu Aufführungen, die Theater, Kasperl und andere, Kinematographen und Zauberkarten, zeitgemässe elektrische Spielsachen, Eisenbahnen, Dampfmaschinen und manches andere.

Auch für dieses Jahr war es uns leider noch nicht möglich, ein vollständiges Verzeichnis mit Abbildungen aller Spielsachen herauszugeben, wie wir das während vieler Jahre vor dem Kriege zur grössten Freude der Kinderwelt zu tun gewohnt waren, der Schwierigkeiten sind zu viele, das werden Sie wohl schon gehört und gelesen haben. Wenn Sie sich aber der Mühe zu unterziehen wollen, unseren anspruchsvollen Auszug durchzusehen oder gar in der nächsten Zeit unsere Verkaufsräume in Augenschein zu nehmen, werden Sie, so glauben wir wenigstens, d. h. zugehen müssen, dass es uns auch unter nicht leichtem Umständen gelungen ist, einen beträchtlichen Vorrat von guten und zweckmässigen Spielwaren zur Schau zu stellen.

Auch fernerhin werden wir bemüht bleiben, unsere Kunden nach Möglichkeit zufriedenzustellen und unseren Abnehmerkreis zu erweitern.

## Franz Carl Weber A.G.

Spezialhaus für Spielwaren  
ander mittlern Bahnhofstr. No. 60 u. 62, Zürich

**Neues praktisches Kochbuch**  
für den gut bürgerlichen Haushalt  
von Frau U. Weigl. Preis 2.—  
In Bestellung bei der Spezialitäten-Handlung



## Pianos Harmoniums Musikalien

Konkurrenzlose Auswahl Grösste Vielseitigkeit und Reichhaltigkeit d. Lagers 70

## Hug & Co.

Zürich u. Basel.

Wir decken mit unserer Marke



nur vorzügliche Produkte wie unsere

## Teigwaren-Spezialitäten

unser Voll-Ei das Ei zu 20 Rp., unsere fert. Kuchenmasse

## RNO

H. Weilenmann & Cie. A.G. Teigwarenfabrik, ZÜRICH.

## Stempdrehen

von Hand geätzt, verfertigt in jeder Grösse und Farbe.

## Neuüberziehen

Ältere: Deder prompt, als möglich Briefe, Bestellungen Sie Schmutzer und Stellenbereinigung. Gleich empfindlich für Frau St. Frings-Schwäger, Stempwarenfabrik, Zoffingen, Güterquai.

## Schweizerische UNFALL Versicherungs A.G.

# WINTERTHUR

gewährt gegen mässige feste Prämien folgende Versicherungen:

<b>Einzel-Unfall-</b> Versicherungen jeder Art	<b>Reise-</b> Versicherungen jeder Art	<b>Einbruch-</b> Diebstahlversicherungen
<b>Kollektiv-</b> Versicherungen für Kauf- und gewerbliche Betriebe, privates Dienstpersonal, Schulen und so weiter.	<b>Haftpflicht-</b> Versicherungen jeder Art für alle Betriebe und Berufsarten, Sporttreibende, Privatleute, Hausbesitzer etc.	<b>Kautions-</b> Versicherungen, als Ersatz für Amt- u. Dienst-Kautionen

Auskunft und Prospekte durch:  
die Direktion der Gesellschaft in Winterthur und die General-Agenturen. 61



## Leinenweberei Bern A.G., Bern

Bubenbergrplatz 7 Bubenbergrplatz 7

Beste Bezugsquelle, direkt ab Fabrik für Leinen, Halbleinen u. Baumwolle zu Bett- u. Tischwäsche Toiletten- und Küchentücher Lieferung fert. Aussteuern Näherei- u. Stickereiateilers. Muster franko. 91

## Möbel-Werkstätten Pfluger & Co., Bern

Kramgasse 10 Kramgasse 10

Vertrauenshaus für gutbürgerliche neuzeitliche Wohnungseinrichtungen

## Das Schweizer Frauenblatt

ist ein erstklassiges Insertionsorgan. Inserate haben den besten Erfolg